



IMMATRICULATION / UNIT: BRFU 888996 - 4



N° de commande Client

Nature / Scope : Intermediate Inspection (2.5Y)

Client order ref N°

PROPRIETAIRE / OWNER : BULKHAUL		Rapport n° / Report Nbr : DE-2017-ASC-M01784		Rev 0	
EXPLOITANT / OPERATOR :		Lieu d'intervention / Place of Insp : BULKHAUL Fussgönheim GERMANY			
MATIERES AUTORISEES AU TRANSPORT  SUBSTANCES SUIVABLES POUR TRANSPORT	Type IMO Portable Tank	IMO Type 1	Instruction de transport Transport instructions	T11	Dispositions spéciales Special Provisions
	Code Citerne ADR RID ADR RID Tank Code				
In accordance with the requirements of the applicable regulations and the construction of the tank and its equipment. (Substances not compatible with the tank and/or its accessories are excluded for transport)					
REGLEMENTATIONS APPLICABLES / APPLIC. REGULATIONS (Suivant marquage sur le conteneur citerne / According to marks found on tank container)					
<input checked="" type="checkbox"/> IMDG GB/IMO/BV/9970795 <input checked="" type="checkbox"/> ADR RID GB/BV/3628 <input checked="" type="checkbox"/> CSC B-BV-63188 <input checked="" type="checkbox"/> US DOT* IA-8106 <input checked="" type="checkbox"/> TC					
CARACTERISTIQUES / CHARACTERISTICS			DATES D'INSPECTIONS / INSPECTIONS DATES		
Constructeur Manufacturer	WELFIT ODDY (PTY) LTD		Pays Country	SOUTH AFRICA	
Code ISO 6346 ISO 6346 Code	22K2		Dimensions Size (mm)	6058 x 2438 x 2591	
N° de série Serial no	85009				
Masse brute maxi Max. gross mass	34000	kg	Charge Utile Payload	29800	kg
Tare Tare	4200	kg	Capacité Capacity	25000	l (S)
				Inspection initiale Initial inspection	03-2015
				Dernier contrôle Last inspection	Nature Scope: Initial
					Date Date: 03-2015
				Date Prochain contrôle Next Inspection Date	03-2020
				Validité CSC CSC validity	ACEP GB-119
CITERNE / TANK			CONTROLES / INSPECTIONS		RESULTATS / RESULTS**
Matériau / Material	DIN 17441 1.4436			Examen intérieur Internal inspection	S
Nb de compartiments Nb of compartments :	1	Brise flots Surge plates :	Yes	Examen extérieur External inspection	S
Pression maxi de service Max. work pressure :	4 bar	Pression ext.de calcul Ext design pressure	bar	Mesure des épaisseurs Thickness measurements	NA
Pression d'épreuve Hydr. test pressure :	6 bar	Ep. équiv d'acier de réf. Eq. thickn. ref. steel :	6 mm	Epreuve hydraulique Hydraulic test	NA
Temp. de calcul Design Temp.	min -40 °C	max 140 °C		Date de l'épreuve hydraulique Hydraulic test date	
EQUIPEMENTS / EQUIPMENT				Epreuve d'étanchéité Leakproofness test	S
Vidange Discharge	Haute / Top	No	Nb de fermetures en série Nb of closures in series:	Date de l'épreuve d'étanchéité Leakproofness test date	04-10-2017
	Basse / Bottom	Yes		Mesure du vide Vacuum measurement	NA
Réchauffeur Heater	Steam	Pression d'exercice du réchauffeur Heater Working Pressure	4 bar	Epreuve du réchauffeur Pressure test of heater	S
Nb Soupapes de sécurité Relief valves	1 Fort Vale	0758377	Tarage Setting (bar)	Vérification du tarage de(s) soupape(s) Checking of valve(s) setting	S
			+ 4.4	Vérification des équipements de service Checking of service equipment	S
Nb Disque de rupture Rupture discs	0		Tarage Setting (bar)	Examen de la structure Examination of frame	S
				Examen du marquage Examination of marking	S
PROTECTION / REVETEMENT / PROTECTION / LINING :				**NA: Non Applicable S: Satisfaisant SR: Satisfaisant avec remarque R: Remarque **NA: Not Applicable S: Satisfactory SR: Satisfactory with remark R: Remark	
Revêtement Interne Internal Coating		Externe External	Thermal Insulation	Réf. des instrument(s) de mesure utilisés Ref. of measurement instrument(s) used	-
		Matériau Material			
OBSERVATIONS / REMARKS :					
3 Baffles inside, each part < 7500 l, partial loading allowed.					
Marquage / Marking :	1017 L		Etabli à / Issued at :	FUßGÖNHEIM	Le / On : 04-10-2017
Centre d'Inspection Inspection Centre :	HAMBURG	Inspecté par Inspected by :	Schoenhoefer Alexander	Cachet / Stamp 	

\*US DOT BV Inspection Agency Number : IA-8106